

Neky Di'ibū Paablū Tyuknigajxtū Ja Filipūs Ja'ayūty

¹ Ʋj Paablū, tukmukū mət ja nməgu'uk'ajtəm Timotee, Jesukristū myəduumbəty. Ndukni-gajxtəptsū tyadə nekū nidəgekyū ja Diosū jya'ayūty di'ibū ijttəp Filipūs kajpnóty es di'ibūty kywentū'ajttəp ja məbujkrətajk mədə pyudəjkəbəty.

² Wa'an ja nDios Teety'ajtəm es ja Nindsən'ajtəm Jesukristū mgunu'xədə es mmo'oyədət ja agujk'ajt jotkujk'ajtən.

Paablū tnikajxtaagū ja Filipūs məbujkrəty

³ Təgok təgókəts miits njamyatstə, nja'aygyədəkypəts ja Dios mət miidsəty.

⁴ Kots miits nnigajxtaagədə, də'uñəm xyonda'aky ja n'aa njot

⁵ mət ko tim jawyiin ko xy'amədoonajxtū ja oybyū ayuk es extū tyambaət, ti'igyū ndu'unəm es yajkajxwə'xət ja oybyū ayuk.

⁶ Paəty ndukmə'awdəjtəpts ko Dios 'yaktunaambyəm mə miidsū tyadə oybyū tuunk di'ibū tū dyajtsonda'aky, es ya'abatədyə'ayaampy extū ko yū Nindsən'ajtəm Jesukristū jyəmbítət.

⁷ Mət ko xpyátrəts esəts də'un nnayjyáwəty es njamyatstə mət ko njantsytsyoktə, mət ko miidsəty də'uñəm xyajwə'xtū mət Ʋj di'ibū Dios mmooyədəp, də'un éxtəm kots ndsimdsyəññ

o kots ngajxwa'xyuts ja Kristu ñitsokun es nyajtuydyúku ja oybyu ayuk.

⁸ Pesu Dios ñija'ap yajxon nu'unuts miits njantsytsyoktu nidugekyu mat ja Jesukristu tsojkan,

⁹ es n'amdeepy nbujtseebyuts ja Dios es dyajmajwindúkat ni'igu yu mdsojkan nixim niyam, es mduknijáwudut wá'atsti'knu wi'ixu du'un ja Dios ttseky es njiky'ajtum,

¹⁰ es xywyin'ixtat miits di'ibu du'un oy, es du'un mjiky'attat wá'ats, es kyaj xymyudáttat ja pojpu extu ko Kristu myínat,

¹¹ es du'ñumu mjiky'ajtanuty dya'ixudut ko Kristu mdukmudajtudup ja oybyu mjot mwinma'añuty, es ko xymyay'at xywyindsu'ugudu ja Dios, es du'unu ja'ayuty tmay'at twindsu'ugudut es t'awdáttat ja Dios.

Xondakp ja Paablú ko Kristu 'yayuk yajkajxwa'xy

¹² Mugu'ugítaty, ndsejpyuts es xyñijáwudut éxtamts uj tu njaty tu ngubety, tu myujwinda'aky ja oybyu ayuku kyajxwá'xun.

¹³ Pes du'un nidugekyu ja soldaaduty ma ja Sésar pyalasyu esu wiingátypyu oytyim madsooty ñija'adup kots uj n'ity tsimy mat kots nmudúñ ja Kristu.

¹⁴ Es ko t'ijxtu ja nmugu'uk'ajtum ndsimdsyunuts, may xyonda'aktu es tkajxwá'xtu ja Diosu 'yayuk, es ni ti tkajáwudu, ni'igu tjomto'oydyu ja Nindsun'ajtum.

15 Tūy'ajtun ko naaguty tñimadya'aktū Kristū tsipkyujxm es naywyinnaxujawūgyujxm, es tamū wiingátypyū tñimadya'aktū mat ja oyjyotkyujxm.

16 Pánuty ñimadyáktup ja Kristū mat ja oyjyotkyujxm, dū'un ttundu mat ko xytsyóktats es tñijáwudu ko tyaats uj esats nñitánut ja oybyū ayuk;

17 es ta pánuty ñimadyáktup ja Kristū mat ko ñayyajmujpudsūma'anudu kū'um, es kyaj amumdu'uk jot, je'eyū dū'un ttundu esats ndsipjávut yā pujxndugóty.

18 Per oy mat oyjyotkyujxm o kyaj myat'oyjyotkujxmaty, kyajxwa'xtabam ja Kristū 'yayuk; esū tyaadudsū dū'un xyajjotkujkəp es waanū ni'igats xy'aktim'yajxonda'aky,

19 mat ko nñija'abats ko pudsūmaambats uj pujxndugóty mat ko miits xyñigajxta'aktudats es kots xypyudakū ja Kristū Jya'ajun.

20 Pes n'awijxypyats amumdu'uk jot es ni na'ats ndsoytyúnut, per amək jotmákatš ti ndun ngajxət es dū'añum yaj'ixət mā uj ja Kristū myuj'ajtun, óyats njiky'aty o óyats n'eekey.

21 Mat uj, pən akjiky'ajtpats, n'akmudúnuptš ja Kristū; es pən o'kpats, mat uj waanū ni'igu 'yóyaty.

22 Es pən mat kots n'akjiky'aty, mbaadudsū dū'un ni'igu nmadúñ ja Kristū. Kyajts nñijawū di'ibats njotmo'oyəp.

23 Dū'unats uj éxtam tu'ugu ja'ay 'yity adimíky anajñ aga'añ: njatsejpyats esats uj n'oogət esxyuptš n'ity mat ja Kristū. Waanū ni'igu 'yóyaty mat uj,

24 per mat miidsaty, waanū ni'igu 'yóyaty esats n'akjiky'átat yā naxwiñ.

25 Kots dū'un ndukmū'awdaty, nnija'abuts ūj ko akjiky'ataambuts yā naxwiiñ es nbudúkudut mi-idsaty es ndukmūdúndut ja Jesús, es myūj myáyut ja it xo'onun di'ibū mmūdajttap mabūjkungyūjxm,

26 es dū'un kots n'ítut jatugok mat miits, mmūdáttap wi'ix tsoo waanū ni'igū m'it mxóndut mat yū'ūgyūjxmū Jesukristū.

27 Per wa'ants xyjaty tits xyjajtp: nayya'ítudū dū'ūñūm éxtūm ja oybyū ayuk di'ibū Kristū ñimadyakypū, es dū'un óyats xyjanasmajtsabū es nūjx ngu'ixtū, o óyats n'aktim'ijtpū tsimū esats pūn xyñimínut es xytyukmūmadya'agūdats wi'ix miits mjattū, nnijawūyaambyuts ko miits ti'igū mnayya'ítudū muk aa muk jot ja mabūjkungyūjxm di'ibū yajpátp mā ja oybyū ayuk, m'aktundū mā xytyuk'ūxpuktū ja oybyū ayuk,

28 es ni nā'ā mganayyákudut mā yū mmūdsíputy es m'adsū'ūgudut oynū'unūn. Tyaādū ya'ijxup wā'atsti'knū ko tyūgoyā'andū yū'ūjuty es ko mi-its mnitso'oga'andū. Diosū dū'un kū'ūm di'ibū mmooyūdūbū tadū nitsokūn.

29 Pes mat yū'ūgyūjxm ja Kristū Dios tū mmo'oyūdū ja may'ajtūn kyaj jye'eyuty ko xymyūbeky ja Kristū, nandū'un m'ayoy mat yū'ūgyūjxm

30 es xytyúnut nandū'ūmbū ja tuunk di'ibū éxtūm tūyup xy'ixtū ndúñuts kots ūj ndsiptuūñ mat ja ka'oybyū, es xymyūdowdū ko dū'ūñūmts n'aktúñ.

2

Kristū yūjy'ajtūn esū myūj'ajtūn

1 Pūn mjotmukmooyūdap ja Kristū, pūn mya-jjotkujk'ajtūdap ja'agyujxm ko mdsókūdu, pūn ja Espírítu Santu mūut m'ittu, es pūn mba''ayoodap ja ja'ayuty,

2 mdúndap wi'ixats uj n'it nxónut jotkūda'aky ja'agyujxm ko ti'igyū ja winma'añ xymyūdattu, ti'igyū mnaydsyókūdu nixim niyam, ti'igyū mnayjyáwūdu es ti'igyū mjot mja'ajūnuty.

3 Di'ibu mdúndap miidsuty mā mjiky'attu, ni ti xykyatúndut di'ibu je'eyū kū'um xytyuk'oy'áttut o mnaymyujpūjta'agūdu mat ja wiingátypyū, naybyūjta'agūdu yuunk naxypy, es xyjāwut ko myájuty ja wiingátypyū es kūdiinam miidsuty kū'um.

4 Wa'an nidu'uk nidu'uk miits t'uxtā'aydyū ja di'ibu tyuk'oy'áttap ja wiinkpūty, kyaj je'eyū di'ibu kū'um mduk'oy'áttap.

5 Wa'an nidu'uk nidu'uk miits xymyūdáttut ja mjot mwinma'añ éxtam tmūdajty ja Nindsūn'ajtam Jesukristū.

6 Oy yū'u dū'uñūm Dyiósuty, kyaj jyunāñ agwanū es dyajtúnut ja kyutujkūn di'ibu myūdajty,

7 es ñaydyukniwatsū di'ibu jya'a'ajtypy, es ñaybyūjtákū éxtam tu'ugū mādūumbū, es myiiñ jyajty naxwiiñ éxtamū ja'ay.

8 Es ko jya'ay'ajty, waanū ni'igū ñaybyūjtákū yu-unk naxypy, es tmūmūdooy ja Dios Teety, extū tkupejky ja o'kūn kruuzkūjxy.

9 Paādyū Dios tū myo'oyuty tugekyū mūj'ajtan esū ana'amūn, es pyūjtákū éxtamū Wyindsūn nidugekyū ánklusuty es ja ja'ayuty di'ibu jaa,

10 dū'an nidugekyū yū'ujuty oytyim maaty, oyt-syajpótmuty, oyñaxwiiñuty es oyñax patkū'pūty,

nidugekyu yu'ujuty ñaygyox̄tunaaydya'agudut

11 es t'axkáptut ko Jesusu du'ən Windsán mā tugekyu. Du'ənu tadu yajtúnut Dios Teety myuj'ajtəngyujxm.

Du'ən ja mubujkputy éxtəm ja madsa'a

12 Məgu'ugítuty, du'ən éxtəmts miits du'əñəm xymyudoodu, es kyaj jyaayuty je'eyu kots n'ijty mā miidsuty, es tyam waanu ni'igu kots n'ity jagam mā miidsuty, tundu wi'ix oy mwu'əmdut mut ja Dios, es mmudáttap ja tsu'əgu ko du'ən xykyatúndut,

13 ja'a ko Dios du'ən tyiimpy mā miits m'aa mjótuty, ja'a mwinmə'añmyooyadup es xytsyóktut ko xytyúndut di'ibu yu'ə tseyjpy.

14 Tundu tugekyu, ni mga'ákuđut es ni mganay-gyugajxudut,

15 es du'ən xya'ixudut ko m'u'unk'átudu Dios es ko mjiky'attu wə'ats, es kyajpu mbojpu. Du'ən mjiky'áttut mā tadu axuk ja'ayuty esu kujuundujkuty yə naxwiiñ, du'ən m'íttut mā yu'ujuty éxtəmə madsa'a ko jyajy tye'xy mā koots itən.

16 Pən mduundəbu du'ən miidsuty, nmudajtypyuts wi'ix tsoots n'it nxónut ko myínut ja Kristu, mut ko ya'ixut ja nduunguts ko kyaj tə ñapa''aty.

17 Oyuts n'oogut éxtəmə windsu'kən esudsə nne'pyñ tyam yókat éxtəm di'ibu yajtuknitaambu windsu'kən, xondákrəts ja'agyujxm ko miits oy xymyudundu ja Jesukristu mmubujkəngyujxm. Xondákrəts mut miidsuty,

18 es ndsejpyuts es nandu'ən mxonda'áktut mut əj.

Timotee es Epafroditu

19 Ko Dios jyana'anut, ngaxaambyuts tsojku Timotee es min xy'awánuts wi'ix m'ittu miidsuty, es du'un xyajjotkujkaduts.

20 Pes kyájuts pán nmudaty ja wiinkpu di'ibuts maut tyi'igy ja n'aa njótuts, es mnimay mnidájudu wi'ix m'ittut yajxon miidsuty.

21 Nidugekyu yu wiingátypu, yu'u je'eyu wyinma'añ'ajtypy di'ibu ku'm tyuk'oy'átap es kyaj tkajxwa'xa'añ ja Jesukristu 'yxpukun.

22 Per miidsuty byeen yajxon xynijáwudu ko éxtum tu'ugu u'unk unak'k tpuđu ja tyeety, du'unuts ja Timotee tu xypyuduđu kots ngajxwa'xy ja oybyu ayuk.

23 Paaty jantsy je'eyuts uj nnijáwut wi'ix tyu'uwítsy yu njotmáyuts, ndu'unuts njajana'añ es nduknigaxa'añ ja Timotee.

24 Ndukma'awdajtupts ja Dios ko tsojkuts uj nandu'un nnujxut.

25 Du'unuts tu nwinmay ko ngajxambítut yu Epafroditu, di'ibuts uj maut ti'igy nduñ esuts maut nyajjuptugóy ja axak'ajtun, ja'a di'ibu miits xytyuknigajxtu esuts xypyuduđu mats ndsimdsyunn.

26 Pes yu'u byeen mjawin'ixa'anudu jatugok nidugekyu miidsuty es amaymyut jotmaymyut ko miidsuty tu xymyudowdu ko tu pyékyuty.

27 Es tayı'ajtunu'u ko tu pyékyuty, pes jatim jawaanu tu jya'eeky; peru Dios tu pya'ayóyuty, es nandu'un uj, kudiibuts njátut ni'igu o'ktáy.

28 Paaty byeen njantsytyuknigaxandu miidsuty es mxonda'aktut jatugok ko xy'ixtut,

es xonda'agupts mat miidsuty mat ko Epafroditu jya'tat oy muk ma miidsuty.

29 Αχάιυδυ xonda'aky'aa xonda'akyjyót éxtumu nmumuduumbu'ajtum mā yu Nindsun'ajtum, es tsoktu byeen nidugekyu di'ibu du'un éxtum yu'un.

30 Pesu Epafroditu jawaanu tu kya'eeky ko tmadúñ ja Kristu, es ñaybyujtaku ma kyudsu'uguty kots xypyudujku ma miidsuty kyaj mbaat xypyudujkudu.

3

Tsobatp ko Kristu ya'axaju éxtumu Yajnutsókpu

1 Məgu'ugítaty, xonda'aktu Nindsun'ajtumgyujxm. N'anmaayymbijttap di'ibu tu n'ok'anmaabyudu. Kyajts ni ti nay'adsijpen ngajawu es n'anumut janaam jatsojk yu ngajxwíjenu, mat ko du'un miits kyaj xyja'aydyugódyut.

2 Naygywentu'átudu es kyaj mwin'uumudat di'ibu mduk'axpukánudup di'ibu kyaj tyu'ajtanaty, es mdukmudijuyánudup es myajtsúktat waanu ma yu myedyujk'ajtan*.

3 Per adsajtum du'un meeru ja ijxwu'umun nmudajtum di'ibu myudajttap ja Diosu jya'ayuty, n'awdajtum ja Diosu Jya'ajun muut es nxondakum mat ko xyja'a'ajtam ja Nindsun'ajtam Jesukristu, es kyaj n'ajot'ajtam ja nikujxyudu.

4 Ta may ja ja'ayuty di'ibu naymyujpujtákuudup mat ko tu tkuyduñu tadu kostumbru. Mat kooxyup yu'ayu ko nguudyu'unum ja kostumbru es tsyobátxyup oynu'unun, uj nandu'un mbaatxyupts

* 3:2 Ix Lukus 1:59.

nnaymyujpajta'agyaty waanu ni'igu kadiinumu wiinkpety.

⁵ Nyajtsijkyats uj ko tyuktujkxubejty madsu naty tu nmiñ tu nja'ty naxwiiñ, israelitu ja'ayats uj, Benjamingu tyuump 'yaats, ebreeu ja'ayats uj, ebreeu ja'ay 'y'u'unk, es éxtamu Moisesu 'yana'amun yajpaduñ, fariseeats 'yijty;

⁶ es di'ibats ni'igu nduun, njantsypyajadijttakats ja di'ibu myubujktu Jesús éxtam ja Kristu, es nguydyuuñats ja Moisesu 'yana'amun éxtamts ni pán mbaat xykyani'uumu mut ti peky.

⁷ Per mut yu'ugyujxmu Jesukristu, tugekyu tyaadu di'ibats uj ijty nmajpajtakypy, tyam nbajtakypyats éxtam ni ti tkatsooty;

⁸ kyajts uj ti nnekyjyawu ko yajtukmu'ijxkijxyu ja oy'ajtun di'ibu yajmadajtp ko Jesukristu ya'ix'áty, uj nYajnitsókpu. Kristukyujxm tugekyats tu nmastu'utta'ay. Posta'agan njawats tugekyu tyadu esats nganaratut ja Kristu,

⁹ esudsu naty tu nwe'emy ti'igyu mut yu'u. Kyajts uj n'uxta'ay esats nwu'umut oy mut ja Dios ja'aguyjxm kots njakuydyuna'añ ja ana'amun, ja'ats n'uxtaapy wi'ixats oy nwu'umut mut ja Dios mut ko Dios oy tmatwe'emy ja ja'ay ja'aguyjxm ko tmabaktu Kristu.

¹⁰ Ja'ats ndsejpy es uj n'ixy'átut yajxon yu Jesukristu, es yu'u tyúnat mats ja njiky'ajtun mut ja myak'ajtun di'ibu myudajtp ko jyikypyeky. Ndsejpyats es nmunax nyajnaxut ja ayo'on éxtam oj jyaty, es du'un n'ítudats éxtam yu'u ko 'ye'ky,

¹¹ es oy tyimwi'ix tsooty ndúnupts esats njikyupyúkat kots n'oogat.

¹² Kyajts uj n'andijy kots tu tugekyu yu'u

nbattaayñu o kots uj kexy ka'pxy n'óyaty éxtumu Dios ttseky, per nmajaats ndiimpy mabaadats nmada'aky esats nguydyúnat ja winma'añ di'ibu Jesukristu myudajt ko dyajtsondáky esats xyja'a'áty.

¹³ Mugu'ugítaty, uj kyajts njuna'añ ko tats nganaraty ja may'aty. Ta tu'uk di'ibuts tay'ajtán ndiimpy. N'okja'aydyugóyats di'ibu tu ñajxnu, esu nmajaa nyajtúñ mabaadats nmada'aky es nmumada'agudat di'ibu miimpnam.

¹⁴ Du'unats uj éxtumu ja'ay di'ibu mak puyukp es jawyiin jya'ta'añ ma kyuguxu ja puyukn, esu Dios xymyo'oyudats ja may'aty di'ibu Jesukristukyaxm xytyukniwowu esats njiky'átat jam tsajpótm.

¹⁵ Nidagekyu udsajtam di'ibátyu Dios tu ttukjaygyuku yajxon di'ibu yu'u tsyejpy, du'un njiky'ajtam. Es pan jaa ti oynu'unan xywyinmaydyu miidsaty mat ja wiink winma'añ, wa'an ja Dios mmo'oyudu jaygyujkan es xyjaygyúkadat di'ibu du'un tay'ajtán.

¹⁶ N'okjiky'ajtam éxtumu Dios tu xytyuknija'am.

¹⁷ Mugu'ugítaty, jiky'attu éxtamts xy'ixy njiky'átyats uj. Nandu'un xypya'íxtat di'ibátyu nandu'un jiky'ajttap éxtamts uj njiky'aty.

¹⁸ Ja'a ko ta may di'ibu jiky'ajttap éxtam tu n'ok'anmaabyudu kanak ok nibudu'ak, es tyam exta jibyats n'anmaayumbítu ko myudsip'ajttap ja Kristu, kyaj ttsoktu es ya'anuumudat ko Kristu 'ye'ky kruuzkaxm,

¹⁹ paaty pátap ñuxat ma ayoodákn. Jam ja wyinma'añ tpujta'aktu ma ja kaaky je'xy es tyukmaj tyukpátudap di'ibu tsoydyu'un mat.

Yū'u yū je'eyū wyinmaaydyūp di'ibū yā naxwiiñ.

²⁰ Per ūdsajtūm, tsajpótūm dū ja'ay'ajtūm, es n'awijx nūjp'ijxūm es jam kyūda'agūt yū nYajnit-sokrū'ajtūm, yū Nindsūn'ajtūm Jesukristū.

²¹ Yū'u yajtagátsūp ja nnini'x'ajtūm di'ibū ayoop, es dū'ūn kyūxū'ūgūt éxtūm kyū'ūm nini'x di'ibū jyantsymūdajtypy ja mūj'ajtūn; dū'ūn ttúnūt mūt ja myūk'ajtūn esū kyutūjkūn di'ibū mūūt 'yane'emy mā tūgekyū di'ibū jaa ijtp.

4

Ijtp nxondákūm mā Kristū

¹ Paātū mūgu'ugítaty, di'ibūty njantsytsyojktūp es njantsy'ixā'andū, xytyukxondáktūpts ūj mīdsūty. Akpānūjxtū Nindsūn'ajtūm amumdu'uk jot.

² Nmūnu'xtákypy mij Evoodū, es nandū'ūn mij Síntikū, es xymyastu'uttūt yū mdsip tuunk winmā'añūty, es yajkúx yajnáxtū oytyim tii tyimwi'ixūty, éxtūm tukka'axpūn mā yū Nindsūn'ajtūm.

³ Es mij Sísigū, di'ibūts oy xypyudūjkū ko nmūdu'unūm ja Nindsūn'ajtūm, n'amdeepy nbūjktseepy es xypyudáktūt waanū tyādū nimajtskrū toxytyūjk. Yū'ūts xypyudūjkūdū es ngajxwa'xyūts ja oybyū ayuk, ti'igū mūt ja Klementū es yū wiinkpūdyū nmūmūduumbūty di'ibūdyū xyūū jāaybyéty ijtp nekykyūjxy, ja xyūūjaty pūnūty myūdajttūp ja jiky'ajtūn winū xūū winū tiempū.

⁴ Dū'ūñūm mxondā'aktūt mā yū Nindsūn'ajtūm. N'ak'anmāayūmbijttūp es m'it mxóndūt.

5 Wa'an nidugekyu tñijáwudu ko miits xyñasjáwudu mat ja ja'ayaty. Wingoomp ja Nindsun'ajtun Jesukristu.

6 Katu mmay mdajtu, nik oy, pun ti tuun jajtup, kajxta'aktu es amdow pujktsowdu Dios, es xyja'aygyuda'aktat nandu'un.

7 Netu Dios mmo'oyudut yu 'yagujk'ajt jyotkujk'ajtun, di'ibu waanu ni'igu myájuty kadiinam di'ibu ja'ay mbaat tjaygyuku. Esu tyadu agujk'ajt jotkujk'ajtun kyuwá'anup ja mjot mwinma'añ ti'igyu mat ja Jesukristu.

May witstu ma tugekyu di'ibu oy

8 Es tim ok, mugu'ugítaty, may witstu ma tugekyu yu'u: tugekyu di'ibu dun tay'ajtun, tugekyu di'ibu nitujkup ja may'ajt windsu'kun, tugekyu di'ibu tay'ajtun mhuut, tugekyu wa'ats'ajtun, tugekyu di'ibu oybyudsuumpp, es tugekyu di'ibu ya'oyñigajxp. May witstu ma tugekyu di'ibu dun oy es di'ibu nitujkup ja may'ajt windsu'kun.

9 Tuunda'aktu di'ibu tu nduk'uxpeky, di'ibu tu ndukni'ixudu, di'ibu tu xymyudowdu njuna'añuts, es di'ibu tu xy'ixtu ndúñuts. Tundu du'un, es yu Dios di'ibu xymyo'oyum ja agujk'ajt jotkujk'ajtun, itup mat miidsaty.

Filipus ja'ay tmo'oydyu pudujkun ja Paablū

10 Xondákruts byeen ma yu Nindsun'ajtun ko miits xyjamyátstuts jatugok. Kyajts njuna'añ ko tudsu naty xy'okja'aydyugeebyuduts, ja'a du'un mat ko kyaj tu m'awaadsu'áttu esuts xypyudákudut.

11 Kyajts njuna'añ mat ko tu n'ityuats mat ja n'amay njoťmáyuats, pes m̄yaak m̄batu yu'u es ngonformarátyuats mat di'ibats nm̄dajtypy.

12 Nnija'abats wi'ix njiky'átut ko ti kye'ty es ko ti kyake'ty. Tuats nm̄yujy esats njoťkujk'átut pan tits xyjajtp xykyubajtp, kots njoťkuda'aky o kots nyu'eegy, ko ti yajm̄dáty yajjaygyépy may o ni tii.

13 Mbaadats oytyim tiity nwinguwa'agu, mat ko ja Kristu yu'ats xymyjaameepy.

14 Per miits mduundu oy kots xypyudujkudu mats n'amay njoťmay.

15 Miits Filipus ja'ayuty, byeen tsuj xyñjávudu kots ndso'oñ Masedoñ es nuix ngajxwa'xa'añuats ja oybyu ayuk, kyajpu wiinkpu m̄bujkputujk di'ibats xypyudujkuduats.

16 Kanak ok nibudu'ugats miits xytyuknigajxtu naybyuduku kodsu naty uj n'ity Tesalóniku.

17 Kyajts jayam n'anuumudu du'an esats xy'aktuknigáxtadats ni'igu may'aty, ja'ats ndsejpy esu Dios mgunu'xadut ja'agyujxm ko du'an xytyuundu.

18 Tuats n'axájudya'ay tugekyu, es tyam nm̄dajtypyuats extu nan ni'igu, mat ko Epafroditu tuats xytyukkudu ja m̄may'aty. Du'an yu'u éxtamu pa'ak xu'kpu di'ibu yajtukwindsu'kup ja Dios, di'ibu kyupejkyry es t'oyjyawu.

19 Paadyu Dios mmo'oyudap miidsuty tugekyu di'ibu myajtagoy'ajttap, du'an éxtam ni'igu oy'ajtun tm̄daty tjaygyepy ma Jesukristu.

20 N'ok'awdajtum ja nDios Teety'ajtum winu xuu winu tiempu. Wa'an du'anuty.

Kajxpo'xun

²¹ Yajnáxts ja nDioskajxy nidu'uk nidu'uk di'ibáty Dios ja'a'ajtadur. Yn nmagu'uk'ajtam di'ibuts jayam mmut n'ity, nandu'un mdukniǵaxudu Dioskajxy.

²² Nidugekyu Diosu jya'ayuty mdukniǵaxudu Dioskajxy, es waanu ni'igu di'ibáty ijttur ma yu yakutujkru kopk ja tyjk, mdukniǵaxudu Dioskajxy.

²³ Wa'anu Nindsun'ajtam Jesukristu mgunu'xudu nidugekyu miidsuty.

Ja jembyu kajxy'átypyu mudu
Jesukristukyujxm: El Nuevo Testamento de
nuestro Señor Jesucristo en el mixe de
Juquila
New Testament in Mixe, Juquila (MX:mxq:Mixe,
Juquila)

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixe, Juquila

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Juquila [mxq], Mexico

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixe, Juquila

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

0c492fbf-e19b-5f77-b2cc-07da5aab0305